

**ACUERDO PARA EL ESTABLECIMIENTO DE SEDE DE LA “DELEGACION
ESPECIAL DE LA ORGANIZACIÓN PARA LA LIBERACION DE PALESTINA” EN
LIMA, PERU**

El Gobierno de la República del Perú, representado por el Embajador José Urrutia Ceruti y Organización para la Liberación de Palestina, representada por el señor Walid Ibrahim Al-Muaqqat, Representante en el Perú de la Organización para la Liberación de Palestina, en adelante OLP, con el ánimo de elevar el status de la Oficina de la OLP en Lima, que le permita a ésta y a sus funcionarios, tener las facilidades necesarias para el mejor cumplimiento de sus funciones, resuelven suscribir el presente Acuerdo.

Artículo 1.- Se establece en la ciudad de Lima la “Delegación Especial de la Organización para la Liberación de Palestina”, en adelante la Delegación, en reemplazo de la Oficina de la OLP.

Artículo 2.- La Delegación, para todos los efectos, tendrá un tratamiento similar al que el Gobierno peruano otorga a las organizaciones y organismos acreditados en el Perú.

Artículo 3.- Los privilegios, inmunidades y prerrogativas que se convienen en el presente Acuerdo se conceden a la Delegación y a sus miembros de conformidad con la legislación peruana sobre la materia, exclusivamente para el cumplimiento de las funciones propias de la Delegación y de sus miembros y no en beneficio propio.

Artículo 4.- El Gobierno del Perú otorgará a la Delegación, en armonía con la legislación peruana, las siguientes prerrogativas y facilidades:

- a) Concesión de visas oficiales y documentos de identidad, renovables anualmente, al Representante y funcionarios de la Delegación y a sus respectivos familiares dependientes, debidamente acreditados.
- b) Uso de la valija de seguridad para el transporte de documentación oficial proveniente de o destinada a la Organización para la Liberación de Palestina.
- c) Libre ingreso y libre salida del menaje de casa y efectos personales del Representante y funcionarios de la Delegación.
- d) Importación, libre de derechos aduaneros de vehículos automotores para uso del Representante y de los funcionarios de la Delegación, de acuerdo a las características y limitaciones que establece la Ley, a razón de uno por cada titular del privilegio.
- e) Exoneración o devolución, según sea el caso, de los impuestos que la Ley establece para los organismos internacionales acreditados en el Perú.
- f) Cuota anual para la importación, libre de derechos aduaneros, de bienes de consumo y bebidas para el Representante y demás funcionarios de la Delegación, en las cantidades y condiciones que establece la legislación sobre la materia.
- g) Expedición de placas de rodaje especiales para los vehículos importados, bajo régimen de franquicia aduanera, por el Representante y los funcionarios de la Delegación.

Artículo 5.- Los privilegios contemplados en el artículo 4 del presente Acuerdo no serán concedidos cuando se trate de funcionarios de nacionalidad peruana o de extranjeros residentes en el Perú.

Artículo 6.- La Delegación comunicará oficialmente al Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú, los nombres, direcciones y teléfonos particulares de los funcionarios que en ella presten servicios y le informará tanto la fecha en que asumen sus funciones como el día en que cesen en las mismas.

Artículo 7.- Cualquier divergencia en la aplicación o interpretación del presente Acuerdo se resolverá mediante el procedimiento de solución que, de común acuerdo, establezcan el Gobierno del Perú y Organización para la Liberación de Palestina.

Artículo 8.- El presente Acuerdo entrará en vigencia en la fecha que las Partes se comuniquen haber cumplido con sus respectivos requisitos y procedimientos de perfeccionamiento.

EN FE DE LO CUAL el presente Acuerdo es suscrito en cuatro originales, dos en idioma castellano, y dos en idioma inglés en la ciudad de Lima, Perú, a los catorce días del mes de mayo de mil novecientos noventa y ocho.



POR EL GOBIERNO DEL PERU

دليـه إبراهـيم الحـاجـة

POR LA ORGANIZACIÓN PARA
LA LIBERACION DE PALESTINA

AGREEMENT ON THE ESTABLISHMENT OF THE OFFICE FOR THE “SPECIAL DELEGATION OF THE PALESTINE LIBERATION ORGANIZATION” IN LIMA, PERU

The Government of the Republic of Peru represented by Ambassador Jose Urrutia Ceruti and the Palestine Liberation Organization, represented by Wallid Ibrahim Al-Muaqqat, representative in Peru of the Palestine Liberation Organization further on called PLO, subscribe the present Agreement wishing to upgrade the status of the PLO Office in Lima, allowing it and its Members to receive all the facilities for the better accomplishment of their functions.

Article 1.- To establish in the city of Lima the “Special Delegation of the Palestine Liberation Organization ” hereinafter “The Delegation” instead of the Office of the PLO.

Article 2.- The Delegation, for all the effects, should receive similar treatment to the one given to the organizations and organisms accredited in Peru by the Government.

Article 3.- The privileges, immunities and prerogatives convened in the present Agreement will be given to the Delegation and its members according to the Peruvian law on the subject and exclusively for the accomplishment of their own functions and those of their members but not for personal benefit.

Article 4.- The Government of Peru, according to its legislation, will give the Delegation the following facilities and prerogatives:

- a) Official visas and identity documents that will have to be renewed each year for the Representative and the members of the Delegation and their families, duly accredited.
- b) The use of the security pouch for the transport of official documents proceeding from or going to the Palestine Liberation Organization .
- c) Free entry and departure of the household and personal effects of the Representative and members of the Delegation.
- d) Duty free import of vehicles for the use of the Representative and the members of the Delegation according to the characteristics and limits established by law (one for each member).
- e) Exemption or devolution, depending on the case, of the taxes established by law for all the international organizations accredited in Peru.
- f) Annual quota, free of taxes, destined to the importation of goods and services for the Representative and the members of the Delegation. The quantities and conditions are settled by the specific law related to the matter.
- g) Special plates for the tax free imported vehicles for the Representative and members of the Delegation.

Article 5.- All the privileges established in article four of this Agreement will not be given to peruvian nationality or foreign members residing in Peru.

Article 6.- The Delegation will officially inform to the Ministry of Foreign Affairs of Peru all the names, addresses and private telephone numbers of the members working in it as well as the dates when they take charge of their duties and of the end of their tour of mission.

Article 7.- Any difference on the application or interpretation of this Agreement that could arise will be solved according to the procedure mutually established by the Government of Peru and the Palestine Liberation Organization.

Article 8.- This agreement will come into force when the Parties declare they have fulfilled the pertinent requirements and procedures.

IN WITNESS OF WHICH this agreement is subscribed in four original copies, two in English and two in Spanish, equally valid, in the city of Lima, Peru the fourteenth day of the month of may of nineteen ninety eight.

FOR THE GOVERNMENT
OF THE REPUBLIC OF
PERU

FOR THE PALESTINE
LIBERATION ORGANIZATION

علیه ابراهیم الجانت